

# Quoi de neuf à LexisNexis



**LexisNexis Canada**, fournisseur de produits et services électroniques et imprimés destinés aux chercheurs des marchés juridiques et commerciaux canadiens, a le plaisir de vous faire part des développements suivants :

**LexisNexis® Quicklaw<sup>™</sup>** — Enrichissement du contenu rendant Quicklaw plus complet, plus actuel et plus indispensable que jamais ... *voir ci-dessous*.

**LexisNexis® Butterworths** — Nouveaux ouvrages imprimés faisant autorité et de nouvelles éditions enrichies de produits notoires sur feuilles mobiles ... *voir en page 4*.

**Système de recherche LexisNexis®** — Plus de 2 000 nouvelles sources d'actualité et d'informations sur les affaires pour les chercheurs du milieu juridique et offertes grâce à une entente intervenue avec Factiva ... *voir en page 6*.

**Solutions de LexisNexis non liées à la recherche** — De nouvelles solutions implantées et projetées en matière de productivité, de gestion de la pratique, du soutien aux recours en justice et de développement de la clientèle... *voir en page 6*.

## LexisNexis **Quicklaw** ... Quoi de neuf?

### Collection complète de documents législatifs

LexisNexis a élargi de manière importante sa collection de documents législatifs offertes dans le service Quicklaw afin d'y inclure les **misés à jour des documents législatifs pour toutes les juridictions canadiennes**. Des mises à jour des règlements et des règles de procédure du Canada (en français et en anglais), de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et de l'Ontario sont effectuées quotidiennement. LexisNexis effectue des mises à jour régulières pour toutes les autres juridictions.

Les sources suivantes ont été ajoutées récemment à Quicklaw :

- Règles de procédure pour le Canada (en français et en anglais) et de toutes les provinces et territoires (y compris des collections en français et en anglais pour le Québec et le Nouveau-Brunswick)
- Lois de la Nouvelle-Écosse
- Lois et règlements de la Saskatchewan (version actuelle)
- Lois et règlements du Nouveau-Brunswick, en français
- Règlements du Yukon

LexisNexis a élargi les collections mises à jour suivantes :

- Lois et règlements du Nunavut
- Lois et règlements des Territoires du Nord-Ouest
- Lois et règlements du Yukon

## Enrichissement important de la collection de décisions administratives

LexisNexis enrichit les vastes collections de décisions administratives de Quicklaw. Les **58 nouvelles collections** ajoutées l'an dernier (*voir la liste à la dernière page*) portent sur une grande variété de domaines du droit. Plus particulièrement, les collections ont été améliorées dans les domaines suivants : ressources naturelles (10 tribunaux fédéraux et provinciaux), responsabilité professionnelle (10 tribunaux provinciaux) et santé et sécurité au travail et indemnisation (8 tribunaux provinciaux). Les collections du Québec et de la Colombie-Britannique ont pris beaucoup d'ampleur par suite de l'ajout de 11 sources à chacune d'elles.

## Décisions administratives : nouvelle référence

LexisNexis a institué pour les décisions des tribunaux administratifs une nouvelle référence qui est l'équivalent de la fameuse référence J que Quicklaw attribue à toutes les décisions judiciaires rapportées par LexisNexis Canada.

La nouvelle référence est simple et élégante. À titre d'exemple, la référence à la 25<sup>e</sup> décision rendue par la Expropriation Compensation Board de la Colombie-Britannique en 2005 est « **2005 BC Trib 25 (ECB)** ».

Cette nouvelle référence est attribuée à toutes les nouvelles collections de décisions administratives ajoutées dans Quicklaw. La Table des références de LexisNexis Canada dans la source CITE de Quicklaw renferme une liste complète des nouvelles références relatives aux décisions administratives.

## Amélioration du service d'actualité juridique LAW/NET<sup>MC</sup>

Le service d'actualité juridique LAW/NET de Quicklaw est maintenant plus complet que jamais — il s'avère maintenant **la source par excellence de décisions judiciaires et administratives établissant des précédents ou revêtant une importance particulière**. LAW/NET a été considérablement amélioré et renferme maintenant plus de décisions et de résumés préparés quotidiennement que jamais. Les décisions d'intérêt traitées par plus de 150 médias sont ajoutées à LAW/NET dès qu'elles peuvent être obtenues.

LAW/NET **comporte maintenant toutes les décisions importantes rendues par les tribunaux canadiens** qui font l'objet d'une couverture dans les principaux journaux canadiens. Les causes retenues sont des causes dont la notoriété élevée, d'importance juridique ou factuelle, qui établissent des précédents ou qui touchent à une nouvelle question ou domaine du droit. Les éditeurs juridiques de LexisNexis sélectionnent les décisions et préparent des résumés concis.

## Enrichissement des collections de jurisprudence en texte intégral

LexisNexis **a amélioré** les collections de jurisprudence de Quicklaw **en remontant plus loin dans le temps** :

- **Ontario** — Jugements de l'Ontario (OJ), qui renferme les versions intégrales des décisions rendues depuis 1823, compte maintenant 4 900 décisions supplémentaires.
- **Colombie-Britannique** — La collection Jugements de la Colombie-Britannique (BCJ) a été accrue par suite de l'ajout de 12 200 décisions supplémentaires. Cette collection remonte jusqu'à 1867.
- **Alberta** — La collection Jugements de l'Alberta (AJ) a été élargie grâce à l'ajout de 900 décisions supplémentaires, qui remontent jusqu'à 1954.
- **Conseil privé** — La collection de décisions du Conseil privé (UKPC) a été enrichie grâce à l'ajout de la compilation de décisions du Conseil privé réalisée par Richard A. Olmsted. La collection Olmsted comprend toutes les décisions dont le Canada a fait appel et qui portent particulièrement sur l'interprétation de *l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, 1867*.

## Élargissement de la collection de comptes-rendus jurisprudentiels

LexisNexis donne accès plus rapidement que jamais auparavant aux comptes-rendus jurisprudentiels de toutes les décisions judiciaires importantes. Le service Quicklaw continue de rendre accessibles en ligne les résumés des arrêts de la Cour suprême du Canada dans l'heure qui suit le dépôt des jugements. Les résumés des décisions des autres cours d'appel sont affichés dans les 24 à 48 heures. Les résumés des autres décisions judiciaires en texte intégral sont ajoutés à Quicklaw plus rapidement qu'auparavant, généralement dans les deux à quatre semaines suivant le prononcé. **Des résumés sont incorporés aux décisions en texte intégral** dans la source Jugements canadiens (CJ), de sorte qu'on peut retrouver d'un seul coup le texte intégral d'une décision et son résumé.

Les juristes de LexisNexis rédigent des résumés pour toutes les nouvelles décisions judiciaires en anglais et pour un pourcentage croissant de décisions en français. Tous les résumés sont rédigés dans la langue dans laquelle le jugement a été rendu et dans les deux langues lorsqu'une traduction est accessible en ligne. La collection Canadian Case Summaries (source CCS) compte actuellement plus de 382 000 résumés de décisions judiciaires, dont les plus anciennes datent de 1574.

## Quickwords<sup>MC</sup> — Système de classification des décisions par termes-clés

Les résumés de décisions judiciaires récentes sur Quicklaw comportent désormais des mots-clés qui facilitent le repérage des causes pertinentes. **Les mots-clés correspondent à des notions de common law et de droit civil.** Les juristes de LexisNexis ont ajouté des mots-clés à tous les comptes-rendus jurisprudentiels en français et en anglais dans Canadian Case Summaries (CCS) qui ont été rédigés depuis janvier 2005. Les mots-clés seront intégrés à tous les comptes-rendus jurisprudentiels rétroactivement domaine par domaine.

## Guides-répertoires de Quicklaw et affiche sur l'appareil judiciaire

LexisNexis a élaboré une brochure générale sur Quicklaw ainsi que des guides-répertoires sur les collections suivantes :

- Documents législatifs
- Décisions judiciaires
- Sources de décisions administratives
- Service de références juridiques *QuickCITE<sup>MC</sup>*
- Sources d'actualité juridique
- Doctrine juridique

Nous avons également mis à jour notre populaire affiche sur l'appareil judiciaire canadien. Pour obtenir un exemplaire français ou anglais de l'un de ces documents, veuillez consulter [www.lexisnexis.ca/quicklaw](http://www.lexisnexis.ca/quicklaw) ou communiquer avec le Service à la clientèle au **1-800-387-0899** ou à [service@quicklaw.com](mailto:service@quicklaw.com).

## Site Web des facultés de droit

LexisNexis Canada a inauguré sur son site Web une nouvelle section réservée aux facultés de droit. Les pages Web sont accessibles en français et en anglais à l'adresse [www.lexisnexis.ca/lawschools](http://www.lexisnexis.ca/lawschools). Grâce à cette section, les étudiants peuvent se renseigner sur les avantages qu'offrent Quicklaw et LexisNexis<sup>®</sup> à *lexis.com*<sup>®</sup>, obtenir des mots de passe pour avoir accès aux services, consulter les calendriers de formation, demander des renseignements au Service à la clientèle, se familiariser avec la Banque de données nationale des stages de Quicklaw (où sont affichés les stages et les postes offerts aux étudiants pour l'été) et utiliser les liens aménagés pour glaner de l'information sur des ouvrages pertinents de Butterworths. Le site comprend également une section à l'intention des professeurs et des bibliothécaires de droit.

## Sources nouvelles et enrichies de Quicklaw

LexisNexis a considérablement élargi les collections de Quicklaw au cours de la dernière année. Voir la dernière page pour la liste des sources nouvelles et enrichies.

## LexisNexis **Butterworths** ... Quoi de neuf?

### Nouveaux ouvrages

Jusqu'ici cette année, LexisNexis a publié de **nouveaux ouvrages de Butterworths faisant autorité** sur des thèmes allant de la vente et de la fourniture de biens, au droit de l'extradition. Voici quelques titres dignes de mention :

- *Alberta Municipal Law and Commentary*, éd. 2005 (Kim Wakefield)
- *Bypass Court: A Dispute Resolution Handbook*, 3<sup>e</sup> éd. (Genevieve A. Chornenki et Christine E. Hart)
- *The Canada–U.S. Tax Treaty: Text and Commentary* (Vern Krishna)
- *Canadian Extradition Law Practice* (Gary Botting)
- *Droit des sociétés par actions au Québec*, éd. 2005 (Stéphane Rousseau)
- *The Law of Assisted Human Reproduction* (Glenn Rivard et Judy Hunter)
- *Ontario Estate Administration*, 5<sup>e</sup> éd. (Margaret E. Rintoul)
- *Ontario Litigator's Pocket Guide to Evidence*, 3<sup>e</sup> éd. (James C. Morton)
- *Ontario PPSA and Commentary*, éd. 2005 (Stikeman Elliott)
- *The Personal Health Information Protection Act: Implementing Best Privacy Practice* (Graham W. S. Scott, Lydia Wakulowsky, Ginevra M. Saylor et Sarah Diamond)
- *The Public Purchasing Law Handbook* (Robert C. Worthington)
- *Sale and Supply of Goods* (Kevin McGuinness)
- *Video Game Law* (Jon Festinger)

### Nouvelles éditions enrichies

Parmi les publications de 2005 figurent de nouvelles éditions de certaines de nos **services sur feuilles mobiles réputés et respectés** :

- *British Columbia Court Forms*, 2<sup>e</sup> éd. (Frederick M. Irvine, éd.)
- *Castel & Walker: Canadian Conflict of Laws*, 6<sup>e</sup> éd. (Janet Walker)
- *Employment Law in Canada*, 4<sup>e</sup> éd. (Geoffrey England et Roderick Wood)
- *Hughes and Woodley on Patents*, 2<sup>e</sup> éd. (Roger T. Hughes et John H. Woodley avec la collaboration de Neal Armstrong et David Smith)
- *Hughes on Copyright and Industrial Design*, 2<sup>e</sup> éd. (Roger T. Hughes et Susan J. Peacock avec la collaboration de Neal Armstrong et David Smith)
- *Hughes on Trade-Marks*, 2<sup>e</sup> éd. (Roger T. Hughes et Toni Polson Ashton avec la collaboration de Neal Armstrong et David Smith)
- *Wrongful Dismissal Practice Manual*, 2<sup>e</sup> éd. (Ellen E. Mole et Marion J. Stendon)

On a repensé la mise en page et la présentation de ces ouvrages, qui sont désormais publiés sous forme de reliures rigides à cinq anneaux, afin d'en faciliter la lecture. En outre, on a **incorporé aux publications les références jurisprudentielles de Quicklaw**.

## Entente avec Condor Books et Jewel Publications

LexisNexis a le plaisir d'annoncer la conclusion avec Condor Books Inc. et Jewel Publications Ltd. d'une nouvelle entente qui permettra à **LexisNexis de distribuer les publications suivantes** :

- *Annotated Creditors and Debtors Laws of Ontario* (Lazar Sarna et Philip Petraglia)
- *Bankruptcy of Corporations* (Lazar Sarna)
- *Code civil du Québec annoté* (Lazar Sarna)
- *Code de procédure civile annoté* (Lazar Sarna)
- *Corporate Securities and Finance Law Report* (Lazar Sarna, éd.)
- *Corporate Securities Laws in Canada with a Guide to U.S. Law* (Lazar Sarna et Philip Petraglia)
- *Directors and Officers — A Canadian Legal Manual* (Lazar Sarna et Hillel Neuer)
- *Insider Trading — A Canadian Legal Manual* (Lazar Sarna et Noah Sarna)
- *Law of Bankruptcy and Insolvency in Canada* (Lazar Sarna)
- *Mergers and Acquisitions* (Lazar Sarna et Petra Alince)
- *Rank of Creditors' Rights in Canada* (Lazar Sarna et Audi Gozlan)

## Prise en charge de la distribution des produits de LexisNexis® Matthew Bender® au Canada

À compter du 16 mai, LexisNexis Canada assurera la distribution et le traitement des commandes d'imprimés de LexisNexis publiés aux États-Unis par les éditeurs suivants : Matthew Bender®, Michie<sup>MC</sup>, Anderson Publishing®, *Shepard's*® et Gould. Pour vous, ce changement se traduira par les avantages suivants :

- LexisNexis regroupera sur une seule et même facture tous vos achats par une méthode conventionnelle ainsi que les frais d'abonnement. Vous recevrez un seul compte pour l'ensemble de vos achats de documents imprimés ou de cédéroms de LexisNexis.
- Les montants facturés seront exprimés en dollars canadiens, ce qui simplifiera le règlement des factures et les rapprochements de comptes.
- Vous traiterez avec un seul service à la clientèle. Vous n'aurez à communiquer avec le Service à la clientèle de Butterworths que si vous avez des préoccupations au sujet de vos abonnements à des publications de LexisNexis ou pour obtenir des renseignements sur les produits ou les prix.
- Vous traiterez avec un seul responsable des comptes pour commander des documents imprimés ou des cédéroms de LexisNexis produits partout dans le monde.

## Journaux enrichis

La publication de Butterworths *The Lawyers Weekly*, principal hebdomadaire national canadien s'adressant aux avocats, a été améliorée par l'ajout de la section « **Legal Business** », qui traite d'aspects commerciaux de la pratique du droit. En outre, LexisNexis a lancé un supplément spécial — « **The Urban Lawyer** » — de l'hebdomadaire *The Lawyers Weekly*.

Par ailleurs, la publication de Butterworths intitulée *The Bottom Line*, principal journal indépendant canadien à l'intention des spécialistes des finances et de la comptabilité, renferme un nouveau supplément trimestriel — « **Focus on the Accounting Life** ».

## Systeme de recherche LexisNexis ... Quoi de neuf?

### Plus d'actualité et d'information relatives aux affaires pour les chercheurs juridiques

En mars dernier, LexisNexis annonçait une **entente intervenue avec Factiva qui permettra d'ajouter plus de 2 000 sources d'actualité et d'informations commerciales, économiques et financières de partout au monde dans LexisNexis à *lexis.com***. LexisNexis sera le seul fournisseur d'information capable d'offrir au marché juridique l'accès à une combinaison exclusive de sources d'actualité et d'informations commerciales dont le ***Globe and Mail***<sup>MC</sup> et le ***Wall Street Journal***<sup>®</sup>.

Des centaines de nouvelles sources, dont le *Globe and Mail*, ont déjà été ajoutées à LexisNexis, et le reste sera ajouté au cours des prochains mois. Les nouvelles sources de Factiva<sup>®</sup>, jumelées au 20 000 publications d'actualité et d'information commerciales déjà offertes aux abonnés de LexisNexis, permettront aux chercheurs juridiques d'accéder :

- Au texte intégral des quotidiens nationaux *The Globe and Mail* et le *National Post*<sup>MC</sup>
- Au texte intégral de 30 quotidiens de métropoles canadiennes de CanWest, Torstar et Sun Media
- Aux fils de presse dont Canadian Press (CP), Canada NewsWire et Canadian Corporate News
- Aux principales sources de nouvelles américaines dont le texte intégral des numéros du *Wall Street Journal*, *New York Times*<sup>®</sup> et *Washington Post*<sup>®</sup>
- Aux sources d'actualité des affaires et d'information financière mondiales dont les fils de presse Dow Jones<sup>®</sup> et Reuters<sup>®</sup>, Barron's<sup>®</sup>, Moody's<sup>®</sup> et Bloomberg<sup>®</sup>

Pour plus d'information, visitez le site [www.lexisnexis.ca/legal/factiva](http://www.lexisnexis.ca/legal/factiva) ou communiquez avec votre responsable des comptes.

## Solutions de LexisNexis **non reliées à la recherche**

LexisNexis Canada lance cette année une gamme de nouveaux produits et de solutions en vue d'aider les cabinets d'avocats et les organismes du domaine du droit sur d'autres plans que celui de la recherche. Nous sommes heureux d'annoncer que trois nouveaux produits sont ou seront bientôt accessibles aux avocats dans les domaines de la **productivité**, de la **gestion de la pratique** et du **soutien aux recours en justice**, et que des améliorations ont été apportées à LexisNexis<sup>®</sup> *CourtLink*<sup>®</sup>, notre solution en matière de **développement de la clientèle**.

### LexisNexis<sup>®</sup> *JuriCite*<sup>MC</sup> avec Auto Link

L'outil de productivité primé LexisNexis *JuriCite* fait économiser du temps aux avocats en faisant apparaître à leur écran d'ordinateur la jurisprudence pertinente en quelques secondes. À compter de juillet prochain, *JuriCite* sera amélioré grâce à l'ajout d'un outil complémentaire offert en option — Auto Link. LexisNexis *JuriCite* avec Auto Link ajoutera de la valeur aux documents des cabinets juridiques.

Grâce à *JuriCite*, vous pouvez retrouver les précédents ou consulter leur traitement judiciaire directement à partir des références dans les documents stockés en mémoire, les messages électroniques, les pages Web et d'autres sources électroniques, ce qui vous permet d'économiser temps, efforts et argent au chapitre des photocopies. Les cabinets d'avocats dotés de l'outil Auto Link pourront **balayer électroniquement leurs banques de mémos et les autres documents électroniques pour repérer des références jurisprudentielles**, et ils pourront **aménager des liens donnant accès aux décisions en texte intégral** dans Quicklaw. Auto Link accroîtra l'efficacité de votre cabinet d'avocats et ajoutera de la valeur aux documents internes du fait que vous n'aurez plus à transmettre des copies des décisions judiciaires qui y sont citées.

## Les solutions en matière de gestion de la pratique de LexisNexis® *Time Matters*® et LexisNexis® *Billing Matters*™

LexisNexis a lancé les versions canadiennes des **solutions en matière de gestion de la pratique** LexisNexis® *Time Matters*® 6 et LexisNexis® *Billing Matters*™ 6. Pour la première fois, Time Matters et Billing Matters sont disponibles en versions destinées **spécialement aux cabinets juridiques canadiens**, aux services juridiques et aux avocats exerçant seuls.

Time Matters et Billing Matters se conjuguent pour **intégrer les activités administratives principales aux tâches comptables** afin d'aider les cabinets à fonctionner efficacement et de manière productive. Les produits aident à la gestion de la clientèle, des dossiers, des documents, du temps, de la facturation et de la comptabilité en plus s'intégrer de manière transparente le service de recherche Quicklaw et à d'autres produits de LexisNexis pour comptabiliser directement les heures à facturer.

Time Matters et Billing Matters sont compatibles avec la plupart des plateformes informatiques, s'intègrent à vos programmes favoris et permettent la conversion facile des données existantes dans vos systèmes de gestion d'information. Pour plus de renseignements, visitez [www.lexisnexis.ca/timematters](http://www.lexisnexis.ca/timematters) ou communiquez avec votre responsable des comptes.

## Solutions en matière de dépôt électronique de dossiers pour le Canada

LexisNexis est sur le point de dévoiler un **service bilingue de dépôt électronique de dossiers** qui offrira aux cabinets juridiques canadiens un contrôle direct lors du dépôt de documents auprès d'un tribunal judiciaire ou administratif. La solution en matière de dépôt électronique de dossiers de LexisNexis pour le Canada permettra aux cabinets d'éliminer certaines étapes du processus de dépôt qui compromettent l'intégrité des dossiers et la capacité à respecter les délais, en plus d'éliminer toute incertitude grâce à la transmission immédiate d'un accusé réception des dossiers.

Les tribunaux qui utilisent la solution de dépôt électronique pour le Canada pourront accéder de manière fiable et efficace aux documents et aux dossiers grâce à un système électronique sûr et éprouvé. Cette solution permet de maximiser les ressources et d'améliorer la capacité de stockage et la disponibilité des documents.

Aux États-Unis, **LexisNexis® File & Serve est la solution privilégiée** par les tribunaux étatiques en matière de dépôt électronique. Au Canada, LexisNexis mène des projets pilotes en collaboration avec le Service administratif des tribunaux judiciaires qui agit au nom de la Cour d'appel fédérale et de la Cour fédérale, et avec la Cour suprême de l'Île-du-Prince-Édouard. Une fois les projets pilotes terminés, LexisNexis Canada et l'ensemble des tribunaux judiciaires et administratifs du pays collaboreront afin de mettre sur pied une solution pour le dépôt électronique de dossiers axée sur les besoins des tribunaux judiciaires et administratifs, des cabinets juridiques et des juristes canadiens.

## Nouvelle interface de LexisNexis CourtLink

CourtLink, puissant outil de diligence raisonnable donnant accès à plus de 200 millions de dossiers des cours américaines, a été **repensé en vue d'en accroître la rapidité d'utilisation et l'efficacité**. L'utilisateur peut désormais :

- Naviguer plus rapidement et facilement entre les tâches et les écrans
- Consulter simultanément de multiples systèmes d'archives judiciaires
- Vérifier en ligne où en est l'exécution de recherches documentaires
- Effectuer des recherches plus rapidement qu'auparavant

Pour en savoir plus au sujet de CourtLink, veuillez consulter [www.lexisnexis.ca/In/products/courtlink](http://www.lexisnexis.ca/In/products/courtlink) ou communiquer avec votre responsable des comptes.

## Sources de Quicklaw ajoutées ou enrichies depuis mai 2004

### Décisions judiciaires

- Décisions du Conseil privé, améliorées par l'addition des décisions portées en appel en provenance du Canada de 1867 à 1953 compilées par R. A. Olmsted (relativement à l'interprétation de l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, 1867) (UKPC)
- Jugements de la Colombie-Britannique, mise à jour rétroactive, source enrichie de 12 200 décisions (BCJ)
- Jugements de l'Ontario, mise à jour rétroactive, source enrichie de 4 900 décisions (OJ)
- Jugements de l'Alberta, mise à jour rétroactive, source enrichie de 900 décisions (AJ)

### Décisions administratives

- Décisions de l'Autorité canadienne pour les enregistrements Internet (CIRA)
- Décisions de l'Office national de l'énergie du Canada (collections en français et en anglais) (ENGG)
- Décisions de la « Appeals Commission (Workers' Compensation) » de l'Alberta (accidents de travail) (AWCA)
- Décisions de la « Building Code Appeal Board » de la Colombie-Britannique (code du bâtiment) (BBCA)
- Décisions de la « Expropriation Compensation Board » de la Colombie-Britannique (indemnité pour l'expropriation) (BECB)
- Décisions de la « Forest Appeals Commission » de la Colombie-Britannique (gestion des ressources forestières) (BFAC)
- Décisions de la « Gaming and Liquor Commission Board » de l'Alberta (alcools et jeux) (AGLC)
- Décisions de la « Human Rights and Citizenship Commission » de l'Alberta (droits de la personne) (ABHR)
- Décisions de la « Information and Privacy Commissioner » de la Saskatchewan (accès à l'information) (SIPC)
- Décisions de la « Island Regulatory and Appeals Commission » de l'Île-du-Prince-Édouard (services publics) (PERA)
- Décisions de la « Natural Resources Conservation Board » de l'Alberta (conservation des ressources naturelles) (ANRC)
- Décisions de la « Property Assessment Appeal Board » de la Colombie-Britannique (évaluation foncière) (BPAA)
- Décisions de la « Surface Rights Board » de l'Alberta (droits de superficie) (ASRB)
- Décisions de la « Utilities Commission Decisions » de la Colombie-Britannique (services publics) (BCUC)
- Décisions de la « Workers' Compensation Board, Review Division » de la Colombie-Britannique (accidents de travail) (BWCB)
- Décisions de la « Workplace Health, Safety, and Compensation Review Division » de Terre-Neuve-et-Labrador (accidents de travail) (NLWH)
- Décisions de la Commission d'appel (accidents du travail) du Manitoba (MWCA)
- Décisions de la Commission d'appel des brevets du Canada et du Commissaire aux brevets du Canada (collections en français et en anglais) (PABG)
- Décisions de la Commission d'appel des pensions du Canada (collections en français et en anglais) (PENG)
- Décisions de la Commission de protection du territoire agricole du Québec (QAGR)
- Décisions de la Commission de reconnaissance des associations d'artistes et des associations de producteurs du Québec (QART)
- Décisions de la Commission des entreprises de service public du Nouveau-Brunswick (collections en français et en anglais) (NPUG)
- Décisions de la Commission des lésions professionnelles du Québec (CLPQ)
- Décisions de la Commission municipale du Québec (QMUN)
- Décisions des « Police Complaint Commissioner and Adjudicators » de la Colombie-Britannique (déontologie policière) (BPOL)
- Décisions disciplinaires de l' « Institute of Chartered Accountants » de l'Ontario (comptables agréés) (ICAO)
- Décisions disciplinaires de l'Association canadienne des courtiers de fonds mutuels (MFDA)
- Décisions disciplinaires de la « College of Physicians and Surgeons » de la Colombie-Britannique (médecins et chirurgiens) (BCPS)

- Décisions disciplinaires du Collège des médecins et chirurgiens du Manitoba (MCPS)
- Décisions du « Human Rights Tribunal » de la Saskatchewan (droits de la personne) (SKHR)
- Décisions du « Rental Officer » des Territoires du Nord-Ouest (louage résidentiel) (NTR)
- Décisions du « Workers Compensation Appeal Tribunal » du Yukon (accidents de travail) (YKWC)
- Décisions du « Workers' Compensation Appeal Tribunal » de la Colombie-Britannique (accidents de travail) (BWCA)
- Décisions du Comité de déontologie policière du Québec (QPOL)
- Décisions du Juge-arbitre du Canada (assurance-emploi) (collections en français et en anglais) (CUBG)
- Décisions du Réviseur en matière de protection de l'environnement du Canada (collections en français et en anglais) (EPRG)
- Décisions du Tribunal administratif du Québec, Section des affaires économiques (TQAE)
- Décisions du Tribunal administratif du Québec, Section des affaires immobilières (TQAI)
- Décisions du Tribunal administratif du Québec, Section des affaires sociales (TQAS)
- Décisions du Tribunal administratif du Québec, Section du territoire et de l'environnement (TQTE)
- Décisions du Tribunal des services financiers de l'Ontario (OFST)
- Décisions et rapports des Comités d'enquête du Conseil de la magistrature du Québec (DCMQ)
- Ordonnances de la « Mediation and Arbitration Board (Surface Rights) » de la Colombie-Britannique (droits de superficie) (BPNG)
- Rapports de l'Agence canadienne d'évaluation environnementale (collections en français et en anglais) (EAAE)
- Rapports de la « Forest Practices Board » de la Colombie-Britannique (gestion des ressources forestières) (BFPB)
- Rapports de la Commission des revendications des Indiens du Canada (collections en français et en anglais) (ICCC)
- Sentences arbitrales du Tribunal d'arbitrage du Québec (artistes et producteurs) (QTAR)
- Sentences arbitrales en relation de travail de la Saskatchewan (SKLA)
- Sentences arbitrales en relation de travail des Territoires du Nord-Ouest (NTLA)
- Sentences arbitrales en relation de travail du Yukon (YKLA)

### Documents législatifs

#### Canada

- Lois annuelles du Canada 2005, en français (LC05) et en anglais (SC05)
- Projets de loi du Canada 2005, comprend les projets de loi, les tableaux des étapes législatives, les mises à jour législatives quotidiennes, les communiqués de presse et les documents d'information, en français (PLC) et en anglais (CB)
- Règles de procédure du Canada, en français (RPCA) et en anglais (CARC)

#### Alberta

- Règles de procédure de l'Alberta (ABRC)
- Projets de loi de l'Alberta 2005, comprend les projets de loi, les tableaux des étapes législatives, les mises à jour législatives quotidiennes, les communiqués de presse et les documents d'information (AB)

#### Colombie-Britannique

- Lois annuelles de la Colombie-Britannique 2005 (BC05)
- Projets de loi de la Colombie-Britannique 2005, comprend les projets de loi, les tableaux des étapes législatives, les mises à jour législatives quotidiennes, les communiqués de presse et les documents d'information (BCB)
- Règles de procédure de la Colombie-Britannique (BCRC)

#### Île-du-Prince-Édouard

- Règles de procédure de l'Île-du-Prince-Édouard (PERC)

#### Manitoba

- Règles de procédure du Manitoba (MBRC)

### Nouveau-Brunswick

- Lois du Nouveau-Brunswick, Version-lois-en-entier, en français (LENB)
- Règlements du Nouveau-Brunswick, Version-règlements-en-entier, en français (RGNB)
- Règles de procédure du Nouveau-Brunswick, en français (RPNB) et en anglais (NBRC)

### Nouvelle-Écosse

- Lois de la Nouvelle-Écosse, Version-lois-en-entier (NSSA) et Version-par-article (NSSS)
- Règles de procédure de la Nouvelle-Écosse (NSRC)

### Nunavut

- Lois du Nunavut, Version-lois-en-entier (RSNU)
- Règlements du Nunavut, Version-règlements-en-entier (NURG)
- Règles de procédure du Nunavut (NURC)

### Ontario

- Lois annuelles de l'Ontario, 2005 (SO05)
- Projets de loi de l'Ontario 2005, comprend les projets de loi, les tableaux des étapes législatives, les mises à jour législatives quotidiennes, les communiqués de presse et les documents d'information (OB)
- Règles de procédure de l'Ontario (ONRC)

### Québec

- Règles de procédure du Québec en français (RPQC) et en anglais (QCRC)

### Saskatchewan

- Lois de la Saskatchewan, Version-lois-en-entier (SKSA) et Version-par-article (SKSS)
- Règlements de la Saskatchewan, Version-règlements-en-entier (SKRG)
- Règles de procédure de la Saskatchewan (SKRC)

### Terre-Neuve-et-Labrador

- Lois de Terre-Neuve-et-Labrador, Version-par-article (NLSS) (Version-lois-en-entier également disponible)
- Règles de procédure de Terre-Neuve-et-Labrador (NLRC)

### Territoires du Nord-Ouest

- Règles de procédure des Territoires du Nord-Ouest (NTRC)

### Yukon

- Lois du Yukon, Version-lois-en-entier (YTSA) et Version-par-article (YTSS)
- Règlements du Yukon, Version-règlements-en-entier (YTRG)
- Règles de procédure du Yukon (YTRC)

### Traités juridiques

- Expert Evidence in Criminal Law, The Scientific Approach, par A. D. Gold (AGEV)
- Law Society of Upper Canada Special Lectures 2002, Real Property Law: Conquering the Complexities (LSPR)
- Traité général de preuve et de procédure pénales, 11<sup>e</sup> éd., par l'honorable P. Béliveau et M. Vauclair (BEVA)

### Revue juridiques et articles

- African Journal of Legal Studies (AJLS)
- Cahiers de droit (CDED)
- Canadian Journal of Women and the Law (à paraître sous peu)
- Constitutional Forum (à paraître sous peu)
- Essais sur la Charte canadienne des droits et libertés: réflexions sur les 20 ans de la Charte (ESCH)
- Kershman Bankruptcy and Insolvency Articles (KERA)
- Resources, bulletin d'information de l'Institut canadien du droit des ressources (CIRL)
- Review of Constitutional Studies (à paraître sous peu)
- Indigenous Law Journal (à paraître sous peu)
- University of Nouveau-Brunswick Law Journal (à paraître sous peu)
- University of Ottawa Law & Technology Journal (UOLT)

### Index à la documentation juridique

- Canadian Feminist Literature on Law: An Annotated Bibliography (à paraître sous peu)